



ແບ່ນໄທ

# ເປັນສາມາຊິກຂອງ Delta ແລ້ວ ຄຸນຈະໄມ່ຮູ້ສຶກໂດດເດືອຍາວິກຕ່ອໄປ!

## ສາມາຊິກມາກກວ່າ 90000 คน ໄດ້ພິສູງຈົນ໌ແລ້ວ

ການເປັນສາມາຊິກຂອງ Delta ທຳໃຫ້ຄຸນຍືນໜ້າດໄດ້ອຍ່າງມັ້ນຄົງທີ່ທໍາງນານ ແລະມີໂອກາສເພີ່ມຂຶ້ນທີ່ຈະທຳໃຫ້ເກີດ  
ການປັບປຸງແປ່ງ ສາມາຊິກຂອງເຮົາທ່າງນານໃນໜ່າຍງານຮັກສູງ ມື້ລາກທລາຍອາຊື່ພ ກາຣຽມກັນເປັນໜຶ່ງເດືອຍາຂອງ  
ພວກເຮົາ ກ່ອໃຫ້ເກີດສົ່ລົດກິດໃນນອරເວຢ.

เมื่อพากเรามาร่วมกลุ่มกัน เราจะทำให้การเปลี่ยนแปลงเกิดขึ้นได้ สหภาพแรงงาน Delta พากเรามุ่งมั่น ดูแล สมาชิกทุกท่าน เพื่อติดตามช่วยเหลือตามความจำเป็นที่อาจเกิดขึ้น เพราะพากเราเป็นอิสระจาก กรรมการเมือง ดังนี้เราสามารถตัดสินใจได้อย่างรวดเร็ว ความร่วมมือกับหน่วยงานใดๆ นั้น ก็เพื่อผลประโยชน์ของสมาชิกเท่านั้น

## ลิงที่คุณจะได้รับ จากการเป็นสมาชิก

### ความปลอดภัย



Delta ทำงานเพื่อให้คุณได้รับความปลอดภัยในที่ทำงาน เพื่อเงื่อนไขในการทำงานที่ดี และมีโอกาสที่จะพัฒนาความรู้ความสามารถ หลายท่านได้รับผลประโยชน์จากการที่พากเราได้ร่วมต่อสู้กันมาแล้ว ความมุ่งมั่นของเรา คือ ลูก และ家庭ของท่านในอนาคต จะต้องได้รับสิทธิ์ที่ดีต่างๆ และความปลอดภัยในชีวิตการทำงาน

### ความช่วยเหลือ Yam ที่คุณต้องการ

Delta มีบริการให้คำปรึกษาฟรี สำหรับคุณ และสมาชิกทุกท่าน ทุกวัน จันทร์-ศุกร์ เวลา 08.00 น. – 20.00 น. ติดต่อทางโทรศัพท์ แขวง หรือส่งอีเมลล์ คุณจะพบคุยกับเจ้าหน้าที่ที่จะรับให้คำปรึกษา ไม่มีสหภาพแรงงานอื่นๆ ที่มีบริการแบบนี้! นอกจากนี้แล้ว เรา�ังมีตัวแทนพนักงานมากกว่า 2500 คน ซึ่งรับผิดชอบที่ทำงานของคุณ และสามารถเป็นระบบอุดเสียงแทนคุณได้



### พัฒนาความรู้

องค์กรของพากเรา ทำงานเพื่ออาชีพของคุณ



และเพื่อผลประโยชน์ของคุณ และสร้างโอกาสให้คุณได้ สามารถพัฒนาความรู้ในสายอาชีพ และเพื่อประโยชน์ส่วนรวม พากเรามุ่งเน้น:

- ความรู้ความสามารถของคุณจะต้องมีคุณค่า
- โอกาสในการเรียนรู้ของคุณตลอดช่วงชีวิต
- การศึกษาสูงขึ้น จะต้องได้รับค่าตอบแทนที่เพิ่มขึ้น
- คุณภาพการให้บริการต่างๆ จะต้องเต็มที่ที่สุด



## พัฒนาค่าจ้าง

Delta ทำงานเพื่อ คุณจะต้องมี

- ค่าจ้าง และเงื่อนไขในการทำงานที่ดี
- การขึ้นค่าแรงที่เป็นธรรม
- สสิทธิ์ที่จะได้รับค่าล่วงเวลา
- สสิทธิ์พักร้อน ลาป่วย ลาหยุด และบำนาญที่ดี
- การทำงานที่เหมาะสม

## ส่วนลด และสิทธิประโยชน์สำหรับสมาชิก

สมาชิกของ Delta และ YS ได้รับสิทธิประโยชน์มากมาย!

มากจนถึงกิจกรรมจำนวนเงินค่าสมาชิกที่คุณชำระ และมากกว่าเงินอีก พลิกดูอีกด้านของบอร์ชัาร์ เพื่อที่จะดูรายละเอียดสิทธิประโยชน์สำหรับสมาชิก

สองเดือนแรกไม่ต้องชำระค่าสมาชิก คุณจะได้ทดลองว่าการเป็นสมาชิก จะมีสิทธิประโยชน์อะไรบ้าง



## พร้อมหรือยังกับสิทธิประโยชน์อีกมากมาย คุณจะได้ส่วนลดจาก:

- ประกันต่างๆ กับบริษัทประกัน Gjensidige
- สินเชื่อเพื่อท่องเที่ยว อ่าดี้ และบริการต่างๆ จากธนาคาร Nordea
- โรงแรมที่พักต่างๆ เช่น โรงแรม Thon Hotel, Strawberry, Scandic และ Sembo
- บริการรถเช่า Avis
- ล้างรถ และเติมน้ำมันกับ Esso
- เรือสำราญ กับ Color Line และ DFDS
- ราคาพิเศษ ร้านค้าออนไลน์ milrab.no
- ส่วนลดค่าบัตรเข้าชมภาพยนตร์ กับ Kinoklubb Norge
- ราคาพิเศษ กรณีต้องใช้ทนายความในเรื่องส่วนตัว

# มาดกันว่า การเป็น สมาชิกของ Delta ช่วยให้คุณประหยัดอย่างมากได้อย่างไร!

\*หากคุณใช้สิทธิประโยชน์ต่างๆ จากการเป็นสมาชิก เมื่อเทียบกับค่าบำรุงสมาชิกที่คุณได้จ่ายไปนั้น คุณจะได้รับคืนจากการใช้สิทธิประโยชน์ของการเป็นสมาชิกและอาจจะได้มากกว่านี้อีก

## เครื่องช่วยคำนวณสิทธิประโยชน์ของการเป็นสมาชิก Delta

เครื่องช่วยคำนวณสิทธิประโยชน์ของการเป็นสมาชิก Delta จะแสดงให้คุณเห็นว่า

คุณสามารถประหยัดอะไรได้บ้างจากการใช้สิทธิประโยชน์ของการเป็นสมาชิก และสิทธิประโยชน์อะไรบ้าง ที่คุณจะได้จากการเป็นสมาชิกของ YS



สแกน QR-koden คุณจะเข้าไปโดยตรงที่เครื่องช่วยคำนวณสิทธิประโยชน์ของการเป็นสมาชิก และยังสามารถเข้าไปดูได้ที่เว็บไซต์ [delta.no/medlemsfordeler/fordelskalkulator](http://delta.no/medlemsfordeler/fordelskalkulator)



## เพียงแค่โหลดแอพพลิเคชั่น Delta เข้ามือถือ คุณก็จะมีสหภาพแรงงานในกระเป๋า เป้ฯ ด้วย Delta-appen!

หากคุณสมัครเป็นสมาชิกแล้ว คุณโหลดแอป สหแรงงานได้จ่ายๆ แอปจะช่วยให้คุณได้รับทราบสิทธิประโยชน์ของการเป็นสมาชิกอย่างสูงสุด

นี่เป็นข้อมูลบางส่วนที่คุณจะได้ในแอพพลิเคชั่น

- ข่าวสารและข้อมูลที่เป็นประโยชน์
- ลื่นล้องโดยตรงกับตัวแทนพนักงานของหน่วยงานคุณ และลื่นล้องโดยตรงกับ Delta direkte
- ที่นิยมทั้งหมดที่สมาชิกจะได้รับ

### โหลดได้จาก

Mobile: Android

Mobile: iPhone



a labour union, part of the umbrella organisation YS

ติดต่อพากเรา  
delta.no • โทรศัพท์: 02125 • อีเมลล์: [post@delta.no](mailto:post@delta.no)



a labour union, part of the  
umbrella organisation YS

ສົມຄຣອຍໄລນ໌  
ສາມາຮອດແສກນ  
QR-koden ນີ້ໄດ້:



## ຕກລງ, ຂ້າພເຈ້າຕ້ອງກາຮສມັກປັບປຸງສາມາຊືກຂອງ Delta

ກຽມນາເຂົ້ານດ້ວຍຕົວພິມພໍໃຫຍ່

ຊື່ ນາມສກຸລ _____	ທະນາເລຂປະຈຳຕ້າວ (11ຫລັກ) _____
ທີ່ຢູ່ _____	
ຮັດໄປປະນົມ _____	ເມືອງ _____
ເບືອ້ໂທຮັບທີ່ມີອື່ນ _____	ອົບເມລື່ອ _____

ອາຊີ່ພ- ຮູ່ເປັນສາມາຊືກສ່ວກາພ \_\_\_\_\_

- ຂ້າພເຈ້າ ມົງການທຳ**
- ຂ້າພເຈ້າ ເປັນນັກສຶກສາຝຶກງານ (ຝຣີ ດ່າສາມາຊືກ)**

ຂ້າພເຈ້າຈະຝຶກງານລໍາເຮົາ (ເດືອນ/ປີ) \_\_\_\_\_  
 ທຳການທີ່ ບຣິ່ນທໍາທຳນ່ວຍງານ ຂໍ້ \_\_\_\_\_  
 ທີ່ຢູ່ ສານທີ່ທຳການ \_\_\_\_\_  
 ທີ່ຢູ່ \_\_\_\_\_ ຮັດໄປປະນົມ \_\_\_\_\_ ເມືອງ \_\_\_\_\_  
 ຕໍາແໜ່ງ \_\_\_\_\_  
 ຮັດຕໍາແໜ່ງງານ \_\_\_\_\_ ຂັ້ນເຈີນເດືອນ \_\_\_\_\_

- ຂ້າພເຈ້າ ເປັນນັກຮຽນ/ນັກສຶກສາ**
- ຂ້າພເຈ້າ ເປັນນັກຮຽນ/ນັກສຶກສາເຕີມເວລາ ກູ້ມື່ງເງິນກອງທຸນເພື່ອກາຮຄືກາ**

ຂ້າພເຈ້າຈະສໍາເລົດກາຮຄືກາ (ເດືອນ/ປີ) \_\_\_\_\_  
 ສານຄືກາຊື້ \_\_\_\_\_  
 ສາຂາວິຊາ \_\_\_\_\_  
 ຮັດໄປປະນົມ \_\_\_\_\_ ເມືອງ \_\_\_\_\_

ຝຣີດ່າສາມາຊືກ  
ສໍາຫັນນັກຮຽນ  
ນັກສຶກສາເຕີມເວລາ  
ຫຼັງກູ້ມື່ງເງິນກອງທຸນ  
ເພື່ອກາຮຄືກາ.

ຜູ້ແນະນຳໃຫ້ເປັນສາມາຊືກເປັນຜູ້ກວກ  
ຂໍ້ວ່າ \_\_\_\_\_ ເບືອ້ໂທຮັບທີ່ມີອື່ນ \_\_\_\_\_

### ສາມາຊືກສ່ວກາ

ເພື່ອທີ່ຈະເປັນສາມາຊືກ Delta ດຸນຕ້ອງຍອມຮັບເງື່ອນໄຂກາເປັນສາມາຊືກຂອງພວກເຮາ  
ດູຮາຍລະເອີດເງື່ອນໄຂກາເປັນສາມາຊືກໄດ້ທີ່ [delta.no/medlemskap](http://delta.no/medlemskap)

- ຕກລງ, ຂ້າພເຈ້າໄດ້ອ່ານ ແລະຍອມຮັບເງື່ອນໄຂກາເປັນສາມາຊືກຂອງ Delta**

ວັນທີ \_\_\_\_\_ ລົງລາຍມື້ອໍ້ວ່າ \_\_\_\_\_

ນັ້ນຍາຍດຸນຄຣອງຂ້ອມມູລສ່ວນບຸດຄລ Delta ຈະເກີບຮັກສາຂ້ອມມູລສ່ວນບຸດຄລຂອງທ່ານໃຫ້ເປັນໄປຕາມພຣະພຣະບໍ່ຢູ່ຕຸ້ນຄຣອງຂ້ອມມູລສ່ວນບຸດຄລ  
ຮາຍລະເອີດເພີມເຕີມເກົຍກັບກາຮຄາຂ້ອມມູລສ່ວນບຸດຄລ ດູເພີມເຕີມໄດ້ທີ່ [delta.no/personvern](http://delta.no/personvern)

# ตกลง, ข้าพเจ้าต้องการใช้สิทธิประโยชน์ราคายังคงเดิม จากการเป็นสมาชิก Delta กับ Gjensidige และ Nordea

## สิทธิประโยชน์ของสมาชิกฯ ที่สามารถใช้กับทาง Gjensidige

สมาชิกส่วนใหญ่ของเราราได้ใช้สิทธิราคามาชิกกับ Gjensidige ซึ่งทำให้หลาย ๆ ท่านประหดเงินไปได้หลายพัน.  
สิทธิประโยชน์ของสมาชิกนั้นสามารถใช้ได้ตระนเท่าที่สมาชิกภาพยังคงอยู่.

ข้าพเจ้าต้องการทราบข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับส่วนลดของสมาชิก กับ \*บริษัทในเครือ Gjensidige,  
และยินยอมให้ Delta แบ่งปันข้อมูลส่วนบุคคลเท่าที่จำเป็น ข้าพเจ้าจะได้รับการติดต่อและส่งเสริมการขาย ทาง:

- โทรศัพท์จาก Gjensidige Forsikring
- อีเมลล์
- ข้อความผ่านมือถือ

\* บริษัทในเครือ Gjensidige ได้แก่ Gjensidige ประกันภัย และ Gjensidige ประกันบำนาญ. การให้ความยินยอมนี้  
ถือเป็นการให้ความยินยอมแบ่งปันข้อมูล ได้แก่ วันที่สมัครสมาชิก หมายเลขประจำตัว ชื่อ นามสกุล ที่อยู่ เบอร์โทรศัพท์  
และอีเมลล์ แก่บริษัทในเครือ Gjensidige.

## สิทธิประโยชน์ต่างๆ ของสมาชิก ที่สามารถใช้กับทาง Nordea

หากท่านได้ตกลงใช้บริการกับทาง Nordea ท่านจะได้รับสิทธิใช้บริการ จากธนาคารที่ถือว่าเป็นหนึ่งในหลายธนาคาร  
ที่มีอัตราดอกเบี้ยเงินกู้เพื่อที่อยู่อาศัยที่ดีที่สุดในตลาด พร้อมลิทธิประโยชน์อีกมากมาย ซึ่งอาจทำให้ท่านประหด  
เงินได้หลายพันถือว่าเป็นอีกหนึ่งธนาคาร

ข้าพเจ้าต้องการทราบข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับสิทธิของสมาชิก กับทาง Nordea และยินยอมให้ Delta  
แบ่งปันข้อมูลส่วนบุคคลเท่าที่จำเป็น ข้าพเจ้าจะได้รับการติดต่อและส่งเสริมการขาย ทาง:

- โทรศัพท์จาก Nordea
- อีเมลล์
- ข้อความผ่านมือถือ

\* การให้ความยินยอมนี้ ถือเป็นการให้ความยินยอมแบ่งปันข้อมูล ได้แก่ วันที่สมัครสมาชิก หมายเลขประจำตัว ชื่อ  
นามสกุล ที่อยู่ เบอร์โทรศัพท์ และอีเมลล์ แก่บริษัทในเครือ Nordea.

ช่องทางการรับข่าวสารสามารถเปลี่ยนแปลงได้เพียงติดต่อ Delta Direkte  
ทางอีเมลล์ที่ direkte@delta.no

ดูข้อมูลทั้งหมดเกี่ยวกับสิทธิประโยชน์จากการเป็นสมาชิกได้ที่ [delta.no](#)